

日本ケベック学会 2009年度全国大会

「ローレンシャン高原にて」
撮影: YASKEI

Congrès annuel 2009
L'Association Japonaise
des Études Québécoises
(AJEQ)

2009年10月3日(土) Samedi 3 octobre 2009

9:30 受付 Accueil, inscription

入場無料 Entrée libre

会場: 明治大学駿河台校舎リバティタワー 1011教室

Lieu: Salle 1011, Liberty Tower, Université Meiji

<問合せ> 小畑精和: yobata@kisc.meiji.ac.jp 電話: 090-7944-6176

Programme

◆10:00~10:10 開会 Ouverture

小畑精和 (AJEQ会長、明治大学) OBATA Yoshikazu (Président de l'AJEQ)

◆10:10~11:10 研究報告 Communications

司会: 矢頭典枝 (神田外語大学) Modératrice: YAZU Norie

「ヌーヴェル・フランスの遺産、ケベックの料理文化」

L'héritage culinaire des Québécois, un legs de la Nouvelle-France

友武栄理子 (関西学院大学) TOMOTAKE Eriko

Le français parlé au Québec : quelques particularités phonostylistiques et morphosyntaxiques typiques de la majorité de ses locuteurs

Claire GÉLINAS-CHEBAT (Université du Québec à Montréal)

◆11:15~12:00 特別講演 Conférence (フランス語、通訳無し)

司会: 寺家村博 (拓殖大学) Présentateur: JIKEMURA Hiroshi

Marcher le silence André GIRARD (Poète de haïku, Cégep de Chicoutimi)

◆12:00~13:30 昼食 Déjeuner

◆13:30~15:00 ガブリエル・ロワ生誕100周年記念企画

Colloque commémoratif : centenaire de la naissance de Gabrielle ROY

(フランス語、通訳無し)

司会: 小畑精和 (明治大学) Modérateur: OBATA Yoshikazu

Le rapport mère-fille dans les écrits autobiographiques de Gabrielle Roy et Pak Wanso

LEE Ji-Soon (Université Sungkyunkwan)

L'art du récit d'enfance dans La Détresse et l'enchantement de Gabrielle Roy
OH Jung-Sook (Université Kyung Hee)

L'influence des oeuvres de Gabrielle Roy sur la littérature québécoise contemporaine

山出裕子 (お茶の水女子大学) YAMADE Yuko

◆15:15~16:45 シンポジウム Table ronde

「ライシテと"多文化主義"ーケベックとフランスからの問いかけ」

La laïcité et « le multiculturalisme »

- *quelles solutions entre Québec et France ?*

司会: 立花英裕 (早稲田大学) Modérateur: TACHIBANA Hidehiro

「『政教分離』から『インターカルチュラリズム』へ」

De la Séparation des Églises et de l'État à l'interculturalisme québécois

工藤庸子 (放送大学) KUDO Yoko

「ケベックにおける『倫理・宗教文化』教育とライシテ」

La laïcité québécoise vue à travers le cours d'éthique et de culture religieuse

伊達聖伸 (東北福祉大学) DATE Kiyonobu

「ケベックにおける『開かれたライシテ』ー"共に生きる術?"ー」

La laïcité ouverte au Québec : « l'art de vivre ensemble ? »

竹中豊 (カリタス女子短期大学) TAKENAKA Yutaka

討論者: 飯笹佐代子 (総合研究開発機構) Commentatrice: IIZASA Sayoko

◆17:00~17:45 総会 Assemblée générale

◆17:45~17:50 閉会 Clôture

小倉和子 (立教大学) OGURA Kazuko

◆18:00~19:30 懇親会 Soirée amicale

スカイラウンジ暁 (明治大学リバティタワー17階) 参加費: 一般 5,000円 学生 3,000円

Au Sky Lounge Akatsuki (au 17ème étage, Liberty Tower, Université Meiji)

Participation : ¥ 5 000, étudiant(e) ¥ 3 000